

**14-Е ЗАСЕДАНИЕ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ  
ВОДНОЙ ИНИЦИАТИВЫ ЕС ПО СТРАНАМ ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЫ,  
КАВКАЗА И ЦЕНТРАЛЬНОЙ АЗИИ  
(ВИЕС-ВЕКЦА)**

Дата: 27 – 28 октября 2010 года

Место: Брюссель, здание Шарлемань, 170 улица (рю) де ла Луа

Языки: английский и русский с синхронным переводом

**Цели заседания и вопросы, которые должны быть решены**

ВИЕС-ВЕКЦА является региональным компонентом Водной инициативы ЕС, нацеленным на страны Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии. Рабочая группа ВИЕС-ВЕКЦА – это орган, который контролирует и руководит деятельностью ВИЕС-ВЕКЦА. Заседания Рабочей группы проходят раз в год с целью определения приоритетов, обзора наиболее значительных событий в ЕС и странах ВЕКЦА, обмена опытом стран, охваченных Инициативой, и информацией о важных проектах, а также утверждения программы работ и бюджета на следующий год.

ВИЕС-ВЕКЦА поддерживает деятельность Европейской политики соседства и имплементацию целей, предусмотренных Планами действий и Платформой для сотрудничества ЕС - Центральная Азия в области охраны окружающей среды и водных ресурсов, являющейся площадкой для реализации экологического и водного компонента Стратегии ЕС для Центральной Азии.

14-е заседание Рабочей группы соберет вместе 80 участников, включая высоких должностных лиц, представляющих органы государственной власти в сфере охраны окружающей среды и водной отрасли, экспертов из стран Западной и Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии, а также представителей международных организаций и доноров. Помощь в организации заседания предоставляет Европейская комиссия.

Данное конкретное заседание проходит за год до проведения в Астане министерской конференции процесса «Окружающая среда для Европы». Оно станет хорошей возможностью для обсуждения тех посланий, которые могут быть направлены в адрес конференции в Астане. Важно, чтобы делегаты из стран-членов ЕС и стран ВЕКЦА встретились и приняли активное участие в обсуждении, с тем, чтобы конференция в Астане в 2011 году получила импульс для обсуждения политических мер.

***Для дополнительной информации, пожалуйста, свяжитесь***

- ОЭСР: Ксавье Лёфлев ([xavier.leflaive@oecd.org](mailto:xavier.leflaive@oecd.org)), Татьяна Ефимова ([tatiana.efimova@oecd.org](mailto:tatiana.efimova@oecd.org))
- ЕЭК ООН: Гульнара Ролл ([gulnara.roll@unece.org](mailto:gulnara.roll@unece.org))
- ЕС: Дельфин Марье ([delphine.marie@ec.europa.eu](mailto:delphine.marie@ec.europa.eu))

## Проект повестки дня

27 октября 2010 года

09.00 – 09.30	<b>Регистрация участников</b>	
09.30 – 10.00	<b>Вступительная речь, цели заседания и приветствия</b> <b>Председатель: Георгий Константин</b> , председатель ВИЕС-ВЕКЦА <ul style="list-style-type: none"><li>• Георгий Константин, председатель ВИЕС-ВЕКЦА и генеральный директор министерства окружающей среды и устойчивого развития Румынии</li><li>• Представитель Европейской комиссии: ЕПС, Стратегия нового партнерства ЕС для ЦА</li><li>• Массимо Коццоне, председатель РГ ЕС-ЦА по вопросам экологического управления и изменения климата</li><li>• Ксавье Лефлев, руководитель водной группы, ОЭСР</li><li>• Бо Либерт, региональный советник по вопросам охраны окружающей среды ЕЭК ООН</li></ul>	
10.00– 10.15	<b>Заседание 1. Обзор статуса ВИЕС-ВЕКЦА</b> Георгий Константин, председатель ВИЕС-ВЕКЦА <i>Председатель отмечает основные события 2009-2010 годов и информирует об обсуждениях, которые состоялись на многостороннем Форуме, организованном в рамках Международной недели воды в Стокгольме</i>	Устное сообщение
10.15 – 11.00	<b>Заседание 2. Рамочная водная директива ЕС: события в ЕС и уроки, извлеченные для региона ВЕКЦА</b> <b>Председатель: Георгий Константин</b> , председатель ВИЕС-ВЕКЦА Оценка и перспективы – г-н Пьер Боргольц (RELEX), ГД ЕК по вопросам охраны окружающей среды <b>Вопросы и ответы</b>	Устные сообщения 15 мин.
11.00 – 11.15	<b>Кофе-брейк</b>	

<p><b>11.15 – 12.30</b></p>	<p><b>Заседание 3. ВИЕС, в контексте изменения климата: описание действующих лиц и мест реализации</b></p> <p><b>Председатель:</b> Массимо Коццоне, председатель РГ ЕС-ЦА по вопросам экологического управления и изменению климата Йос Тиммерманн, правительство Нидерландов</p> <p><i>Презентация нормативной базы ЕС - ЕЭК ООН в сфере адаптации водных ресурсов к изменению климата – суть и имплементация, со ссылкой на Конвенцию ЕЭК ООН по охране и использованию трансграничных водотоков и международных озер и Протокол по проблемам воды и здоровья</i></p> <p>Ксавье Лёфлев, ОЭСР <i>Презентация проекта методологии ОЭСР по усилению финансовой составляющей адаптации управления водными ресурсами и водной инфраструктуры к изменению климата в регионе ВЕКЦА. Презентация основывается на аналитическом отчете и пилотном проекте в бассейне одной из рек Армении.</i></p> <p>Вопросы и ответы с последующим обсуждением</p>	
<p><b>12.30 – 14.00</b></p>	<p><b>Обеденный перерыв</b></p>	
<p><b>14.00 – 16.00</b></p>	<p><b>Заседание 4. Презентация Европейской политики соседства (ЕПС), в том числе инструмента ЕПС «Восточное партнерство».</b></p> <p><b>Со-председатели:</b> Григорий Семчук, первый заместитель министра жилищно-коммунального хозяйства Украины; и Хайде Йекель, начальник управления WA I 4 / Сотрудничество в бассейнах международных рек, конвенции об управлении запасами пресной воды, международное законодательство в сфере охраны запасов пресной воды, Федеральное министерство окружающей среды, охраны природы и безопасности атомных реакторов Германии</p> <p><i>Презентация отметит политические и финансовые аспекты поддержки ЕС проектов по управлению водными ресурсами в восточном регионе ЕПС и представит рекомендации относительно лучшей интеграции национальных политических диалогов в имплементацию политик ЕС</i></p> <p>Представитель ГД ЕК по внешним связям <i>(о политических аспектах ЕПС и «Восточного партнерства»)</i></p> <p>ГД ЕК по вопросам охраны окружающей среды, отдел ENV.E.1.: международные отношения и расширение <i>(о вопросах политики в водной сфере)</i></p> <p>Лена Нильсен, менеджер программы, Бюро сотрудничества EuropeAid <i>(по вопросам финансирования)</i></p>	

	<p><b>Реализация национальных диалогов о политике в водном секторе в Восточной Европе и на Кавказе в контексте Европейской политики соседства и «Восточного партнерства»:</b></p> <p><i>Развитие национальных политических диалогов в Восточной Европе и на Кавказе. Последние новости от делегатов стран, выделение достижений, извлеченных уроков и ожиданий на будущее. По возможности презентации будут содержать ссылку на принципы ИУВР, Рамочную водную директиву ЕС и механизмы, представленные ЕЭК ООН и ОЭСР.</i></p> <p><i>Вопросы и ответы + обсуждения</i></p>	
<b>16.00 – 16.15</b>	<b>Кофе-брейк</b>	
<b>16.15 – 18.00</b>	<p><b>Заседание 4. Реализация Национальных диалогов о политике в водном секторе в Восточной Европе и Кавказе в контексте Европейской политики соседства и «Восточного партнерства» (продолжение)</b></p> <p>Владимир Нариманян, Агентство по управлению водными ресурсами, заместитель начальника, <i>Армения</i></p> <p>Георгий Шалару, Министр окружающей среды, <i>Молдова</i></p> <p>Григорий Петрук, заместитель министра, Министерство охраны окружающей природной среды и ядерной безопасности, Украина; и Наталья Закорчевна, национальный эксперт по национальному политическому диалогу (<i>о национальном политическом диалоге в сфере ИУВР</i>)</p> <p>Григорий Семчук, первый заместитель министра, Министерство жилищно-коммунального хозяйства, Украина (<i>о преодолении негативных последствий децентрализации в водной отрасли</i>)</p> <p>Мариам Макарова, начальник департамента по защите водных ресурсов, Министерство охраны окружающей среды и природных ресурсов, <i>Грузия</i></p> <p>Расим Гулиев, начальник отдела мониторинга, Министерство экологии и природных ресурсов, <i>Азербайджан</i></p> <p>Стивен Уоррен, руководитель группы – Региональное управление водными ресурсами в Восточном соседстве: уроки / рекомендации</p> <p>Вопросы и ответы с последующим обсуждением</p>	<p>Устные сообщения 10 мин</p>

28 октября 2010 года

<p>09.30 – 11.15</p>	<p><b>Заседание 5. Старт и реализация национальных политических диалогов контексте Стратегии нового партнерство ЕС для Центральной Азии</b></p> <p><i>Со-председатели:</i> Курбангельды Баллыев, Туркменистан и Пьер Боргольтц, координатор по Центральной Азии ГД ЕК по внешним связям</p> <p><i>(а) Презентация Стратегии нового партнерства для Центральной Азии и связанных с ней инициатив. В презентациях будут отмечены взаимодополняющие политические и финансовые мероприятия в рамках Стратегии нового партнерства для Центральной Азии и представлены рекомендации относительно лучшей интеграции национальных политических диалогов в имплементацию политик ЕС.</i></p> <p>М. Себастьян Дамм, министерство иностранных дел - Германия /Стратегия нового партнерства для Центральной Азии и БЕРЛИНСКИЙ водный процесс</p> <p>Альфред Дибольд, исполнительный комитет Международного фонда по спасению Аральского моря (МФСА) о подготовке Программы III в отношении бассейна Аральского моря.</p> <p>Тим Тернер, руководитель группы, Проект ЕС по управлению водными ресурсами в Центральной Азии: результаты проекта</p> <p>Ульф Хиндстрем, глава представительства ЕБРР в Душанбе о проектах ЕБРР в водной сфере в Таджикистане</p> <p><i>(б) Демонстрация того, как национальные политические диалоги в Центральной Азии способствуют реализации нынешних региональных инициатив</i></p> <p>Бакыт Какеев, начальник Государственной водной инспекции, Государственный комитет по водному хозяйству и мелиорации; Эркин Оролбаев, НПД координатор, <i>Кыргызстан и трансграничное сотрудничество в бассейне рек Чу и Талас</i></p> <p>Султон Рахимов, первый заместитель министра мелиорации и водных ресурсов, <i>Таджикистан</i></p> <p>Серик Ахметов, министерство охраны окружающей среды, <i>Казахстан</i></p> <p>Шавкат Рахимов, Генеральный директор научно-исследовательского института САНИРИИ Министерства мелиорации и сельского хозяйства, <i>Узбекистан</i></p> <p>Ахмед Мухамедов, Зам. Министра, Министерство водных ресурсов Туркменистана, <i>Туркменистан</i></p> <p>Вопросы и ответы с последующим обсуждением</p>	<p>Устные сообщения</p>
<p>11.15 – 11.30</p>	<p><b>Кофе-брейк</b></p>	

--	--	--

<p><b>11.30 – 12.15</b></p>	<p><b>Заседание 6. Программа работы и бюджет Рабочей группы ВИЕС-ВЕКЦА на 2010-2012 года и далее</b></p> <p><b>Председатель:</b> Георгий Константин, председатель ВИЕС-ВЕКЦА</p> <p><i>Председатель представляет главные проекты, которые будут продолжаться/стартуют до конференции в Астане, со ссылкой на рекомендации многостороннего Форума.</i></p> <p><i>Председатель представляет некоторые оценки периода после конференции в Астане.</i></p> <p>Гульнара Ролл, координатор ВИЕС в ЕЭК ООН: Уроки, извлеченные из ВИЕС, опыт и национальные политические диалоги в ВЕКЦА</p> <p>Ксавье Лёфлев, Бо Либерт ОЭСР и ЕЭК ООН представляют финансовое положение новых проектов и потребности в дополнительном финансировании.</p> <p>Делегаты (страны ВЕКЦА) высказываются в поддержку проектов и основных приоритетов. Делегаты (страны-доноры) указывают на заинтересованность и варианты для натуральной и/или финансовой поддержки.</p> <p>Европейская комиссия и страны-члены ЕС поддерживают: <i>статус и перспективы</i></p>	<p>Устные сообщения 10 мин.</p>
<p><b>12.15 - 13.00</b></p>	<p><b>Заседание 7. Подготовка к конференции в Астане процесса «Окружающая среда для Европы»</b></p> <p><b>Председатель:</b> Георгий Константин, председатель ВИЕС-ВЕКЦА</p> <p>Бо Либерт, региональный консультант по вопросам охраны окружающей среды ЕЭК ООН <i>ЕЭК ООН информирует о последних событиях в рамках подготовки конференции (задачи и вызовы, вопросы, которые могут быть включены в повестку дня пленарных заседаний, возможности для мероприятий сторон)</i></p> <p>Ксавье Лёфлев, руководитель группы, ОЭСР <i>ОЭСР представляет основные послания отчета «Прогресс в достижении Целей развития тысячелетия в ВЕКЦА» (отчет к конференции в Астане)</i></p> <p>Делегаты обсуждают основные послания и изучают возможности участия в процессе и в конференции.</p>	<p>Проект программы работ и бюджет на 2010-2011 года</p>
<p><b>13.00 – 13.30</b></p>	<p><b>Итоговое заседание</b></p>	
<p><b>13.30 – 15.00</b></p>	<p><b>Обед и закрытие</b></p>	

## **Вспомогательные документы**

ОЭСР/СРГ ПДООС, Аналитический отчет

ОЭСР/СРГ ПДООС, Прогресс в достижении связанных с водной сферой Целей развития тысячелетия в ВЕКЦА

Руководство ЕЭК ООН по водным ресурсам и адаптации к изменению климата

Протокол ЕЭК ООН/ВОЗ по проблемам воды и здоровья

Рекомендации ЕЭК ООН по плате за услуги экосистем в интегрированном управлении водными ресурсами

Отчет Рабочей группы ВИЕС-ВЕКЦА о ходе работ

Рабочая группа ВИЕС-ВЕКЦА, программа работ и бюджет на 2011-2012 годы